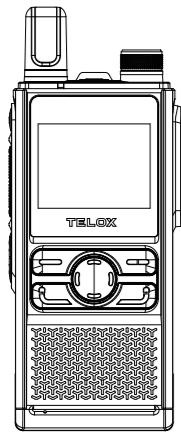
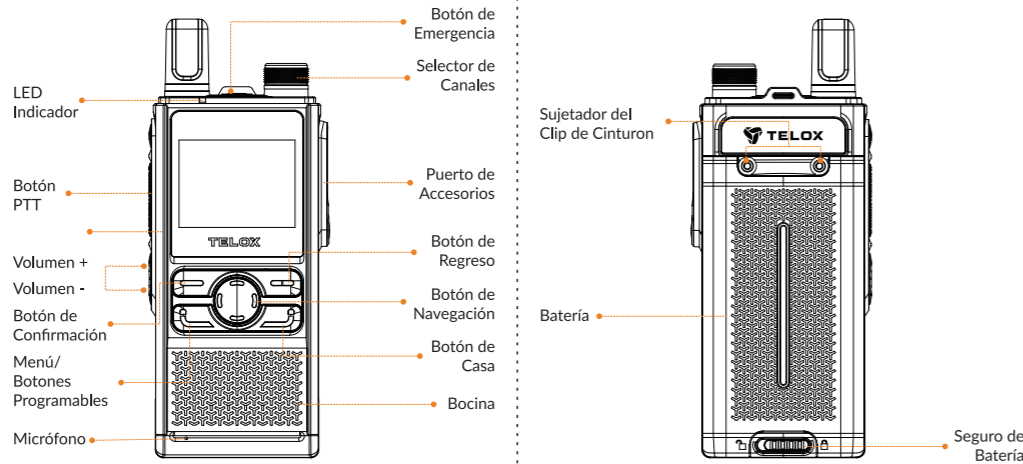




# TE320 RÁPIDO Manual de Usuario



¡Gracias por elegir nuestro producto!  
Esta Guía de Inicio Rápido sólo es aplicable al modelo TE320.  
Antes de utilizar el producto, lea la Guía de inicio rápido para beneficiarse plenamente de ella.



Estado de Funcionamiento	Indicación
Batería Baja	Rojo (Parpadeante)
Cargando	Rojo (Fijo)
Completamente Cargado	Verde (Fijo)
Transmisión PTT	Rojo (Fijo)
Recepción PTT	Verde (Fijo)

## Funciones clave

Tecla	Descripción
Tecla Encender	Presiona y mantén presionado para apagar o reiniciar el dispositivo. Presiona para poner el teléfono en modo de suspensión. Presiona para despertar el dispositivo.
Tecla de Menú	Presiona para abrir más funciones de la aplicación. Presiona rápidamente dos veces para activar el modo ratón o salir del modo ratón.
Tecla PTT	Presione para realizar la comunicación
Tecla Atrás	Presione para ir a la pantalla anterior
Teclas de Navegación	Presione para cambiar la dirección de "arriba"\"abajo\" \"derecha\" \"izquierda\"
Teclas de Volumen	Mantenga presionado para subir o bajar el volumen.
Tecla de Pantalla Principal	Presiona para regresar a la Pantalla Principal del dispositivo
Selector de Canales	Presione para cambiar de canal

## Nota

- El periodo de garantía del TE320 es de 2 años a partir de la fecha de compra.
- Este producto se actualiza y/o mejora constantemente, por lo que nuestra compañía se reserva el derecho de modificar las especificaciones de software y/o de hardware mencionadas en esta guía de funcionamiento sin previo aviso. Las especificaciones del producto y la información mencionada en la guía de funcionamiento son sólo de referencia.

## Lista de Piezas

- TE320×1
- Cargador de Viaje×1
- Clip para Cinturón×1
- Batería×1
- Cable USB-C×1
- Guía de Inicio Rápido×1

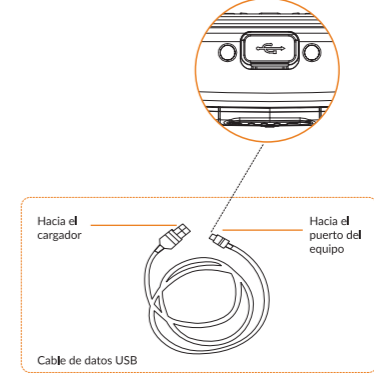
## Aviso:

Compruebe los accesorios antes de deshacerse del material de embalaje. Póngase en contacto con su distribuidor local inmediatamente si falta alguna pieza o si hay alguna dañada.

## Antes de usar



## Carga



Conecte el dispositivo de mano LTE y el adaptador de corriente mediante el cable de datos USB.

La luz roja del dispositivo de mano LTE indica que la batería se está cargando.

Las luces verdes encendidas indican que está completamente cargada.

## Aviso:

Utilice siempre baterías y cargadores originales Telox. La garantía no cubre los daños causados por baterías y/o cargadores que no sean Telox.



Telo Communication (Shenzhen) Co., Ltd

Tel:+86-755-86950766  
E-mail:sales@telox.com  
Add:6/F, No.42 Liuxian 1st Road, Bao'an District, Shenzhen, China  
www.telox.com

## Precaución

- Aunque su dispositivo es bastante resistente, es un equipo complejo y puede romperse. Evite dejarlo caer, golpearlo o doblarlo, o sentarse sobre él.
- Asegúrese de que las tapas del cargador/puerto USB, tarjeta microSD/ranura para tarjeta SIM estén bien colocadas, sin objetos extraños que obstruyan los sellos.
- No utilice el cargador/puerto USB para cargar, transmitir datos, etc. hasta que el teléfono esté completamente seco.
- No guarde el dispositivo bajo ninguna circunstancia que contenga material electrónico erosivo.
- Evite tirar del dispositivo sujetando la antena o los accesorios.
- Apague y descargue la batería antes de limpiar el dispositivo por favor.
- Utilice un paño seco y limpio que no suelte pelusa o un cepillo para el pelo para mantener limpios el dispositivo y el puerto de acoplamiento del cargador.
- Evite utilizar cualquier agente químico incluyendo detergente, alcohol, aerosol o preparados de aceite como solución de limpieza.
- Seque completamente el dispositivo después de limpiarlo y antes de volver a utilizarlo.

## Cambiar el Idioma del Sistema

Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Sistema > Idioma e introducción > Idioma.

Selección el idioma que necesitas.

## Ajustar volúmenes

- Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Sonido > Volúmenes
- Arrastra las barras deslizantes para ajustar el volumen para cada tipo de audio.

CONSEJO: Puedes ajustar el volumen multimedia cuando una

aplicación multimedia está en uso presionando las Teclas de Volumen Arriba/Abajo. Si no hay ninguna aplicación multimedia activa, presiona las Teclas de Volumen Arriba/Abajo para ajustar el volumen del tono de llamada (o el volumen del auricular durante una llamada).

## Introduciendo texto

Puedes introducir texto utilizando el teclado en pantalla. Algunas configuraciones de Wi-Fi, red móvil y Bluetooth, como redes Wi-Fi conectadas, información de APN configurada, dispositivos Bluetooth emparejados y registros de transmisión.

## Cambiar la Fecha y Hora

Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Sistema > Fecha y hora

Configura la zona horaria y cómo se muestran la fecha y la hora. También puedes utilizar la zona horaria proporcionada por la red.

## Ubicación

Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Seguridad y ubicación

Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Seguridad y ubicación

Ver el estado del dispositivo, información legal y otra información relevante. Mientras tanto, también puedes actualizar el software de tu teléfono a través de una actualización inalámbrica.

Nota: Acerca del Terminal Inteligente -> Estado -> Información del IMEI te permite verificar el número IMEI del terminal.

## Copia de seguridad y restablecimiento

- Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Sistema > Opciones de restablecimiento
- Restablecer DRM: Elimina todas las licencias DRM en el dispositivo.
- Restablecer Wi-Fi, red móvil y Bluetooth: Borra todas las configuraciones de Wi-Fi, red móvil y Bluetooth, como redes Wi-Fi conectadas, información de APN configurada, dispositivos Bluetooth emparejados y registros de transmisión.
- Borrar todos los datos (Restablecimiento de fábrica): Restablece tu teléfono a la configuración predeterminada de fábrica. Se eliminarán todos tus datos personales almacenados en la memoria interna del teléfono. También puedes borrar los datos de la tarjeta de memoria durante el proceso.

## Red celular

Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Seguridad y ubicación

Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Seguridad y ubicación

Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Seguridad y ubicación

Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Seguridad y ubicación

Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Seguridad y ubicación

Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Seguridad y ubicación

## Para activar el Wi-Fi y conectarse a una red Wi-Fi

Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Internet y redes > Wi-Fi.

Haz clic en el botón del interruptor de Wi-Fi para activar el Wi-Fi, luego toca el nombre de una red para conectarte a ella.

Si la red está protegida, ingresa la contraseña y toca Conectar.

Nota: Tu dispositivo se conecta automáticamente a redes Wi-Fi utilizadas previamente cuando están dentro del alcance.

## Para agregar una red Wi-Fi:

Puedes agregar una red Wi-Fi si la red no transmite su nombre (SSID) o agregar una red Wi-Fi cuando estás fuera de rango.

1. Para conectarte a una red segura, primero debes obtener los detalles de seguridad del administrador de la red.

2. Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Internet y redes > Wi-Fi.

3. Haz clic en el botón del interruptor de Wi-Fi para activar el Wi-Fi.

Presiona la Tecla de Menú > Avanzado para ajustar las siguientes configuraciones.

- Notificación de red: Recibir notificaciones en la barra de estado cuando el Wi-Fi está activado y hay una red abierta disponible.
- Mantener Wi-Fi activado durante el sueño: Elige si mantener o no activado el Wi-Fi en el modo de suspensión.
- Evitar conexiones sin Internet: Utilizar solo una red Wi-Fi cuando la conexión a Internet sea buena.
- Dirección MAC: Verificar la dirección MAC.
- Dirección IP: Verificar la dirección IP del dispositivo.

## Tethering y dispositivos Portátiles

Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Internet y redes > Tethering y dispositivos Portátiles > Zona Wi-Fi

1. Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Internet y redes > Tethering y dispositivos Portátiles > Zona Wi-Fi

2. Configura el nombre y la contraseña de tu punto de acceso portátil.

3. Activa o desactiva el hotspot Wi-Fi y configura los criterios para el tethering.

## Bluetooth

### Para conectar a dispositivos Bluetooth

Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Tecla de Menú > Configuración del Sistema > Dispositivos Conectados > Bluetooth.

1. Presiona la Tecla de Pantalla Principal > Configuración > Internet y redes > Wi-Fi.

Nota: La clave de acceso Bluetooth puede ser fija para ciertos dispositivos, como auriculares y kits de manos libres para automóviles. Puedes intentar ingresar 0000 o 1234 (las claves de acceso más comunes) o consultar los documentos del dispositivo para obtener más información.

## Para enviar datos a través de Bluetooth

1. Abre la aplicación correspondiente y selecciona el archivo o elemento que deseas compartir.

2. Selecciona la opción para compartir a través de Bluetooth. El método puede variar según la aplicación y el tipo de datos.

3. Clic un dispositivo Bluetooth con el que el terminal haya emparejado previamente, o espera a que busque nuevos dispositivos y toca uno de ellos.

## Para recibir datos a través de Bluetooth

Activa el Bluetooth antes de intentar recibir datos a través de Bluetooth.

Nota: Si el terminal no ha sido emparejado previamente con el dispositivo de envío, es posible que necesites tocar "Bluetooth" > "TE320" en "Configuración" para mantener el teléfono detectable a través de Bluetooth.

- Después de recibir la notificación de transferencia de archivos, haz clic en "Aceptar" para comenzar a recibir los datos.
- Los archivos recibidos se almacenarán automáticamente en una carpeta dedicada (por ejemplo, bluetooth). Puedes acceder a ellos utilizando una aplicación de gestión de archivos.

## Declaración FCC

15.19 Requisitos de etiquetado.

Este dispositivo cumple la parte 15 de las normas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) Este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado.

15.21 Información para el usuario. Cualquier cambio o modificación no aprobado expresamente por la parte responsable del cumplimiento podría anular la autoridad del usuario para utilizar el equipo.

## 15.105 Información para el usuario.

Este equipo ha sido probado y cumple los límites establecidos para los dispositivos digitales de Clase B, de conformidad con la parte 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones por radio. No obstante, no se garantiza que no se produzcan interferencias en una instalación concreta. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a una toma de corriente de un circuito distinto al que está conectado el receptor.
- Consultar al distribuidor o a un técnico de radio/TV experimentado para obtener ayuda.

Información sobre la Tasa de Absorción Específica (SAR): Este producto cumple los requisitos del gobierno para la exposición a ondas de radio. Las directrices se basan en normas desarrolladas por organizaciones científicas independientes mediante la evaluación periódica y exhaustiva de estudios científicos. Las normativas incluyen un margen de seguridad sustancial diseñado para garantizar la seguridad de todas las personas, independientemente de su edad o estado de salud.

Información y Declaración de Exposición a RF de la FCC: El límite SAR de EE.UU. (FCC) es de 1,6 W/kg de media sobre un gramo de tejido. Este dispositivo ha sido probado para operaciones típicas de uso corporal cuando el dispositivo se utiliza a 25 mm de la cara frontal y a 10 mm del producto, a 0 mm del cinturón, para

mantener el cumplimiento de los requisitos de exposición a RF de la FCC. El uso de clips de cinturón, fundas y accesorios similares no debe contener componentes metálicos en su montaje. El uso de accesorios que no satisfagan estos requisitos puede incumplir los requisitos de exposición a RF de la FCC, por lo que debe evitarse.

## Advertencia CE

- Tenga cuidado con los auriculares, ya que una presión sonora excesiva de los auriculares puede provocar pérdida de audición.
- Riesgo de explosión si se sustituye la pila por un tipo incorrecto. Deseche las pilas usadas de acuerdo con las instrucciones.
- El producto sólo debe conectarse a una interfaz USB de versión USB2.0 o superior.
- El adaptador se debe instalar cerca del equipo y ser fácilmente accesible.
- Rango de temperatura de funcionamiento del EUT: -20°C a 50°C.
- Adaptador: El enchufe considerado como dispositivo de desconexión del adaptador. Fuente de alimentación y ADP (clasificación): Entrada: AC 100-240V, 50/60Hz 0.3A Salida: DC 5V 2A
- El dispositivo cumple con las especificaciones de RF cuando el dispositivo se utiliza a 5 mm del cuerpo sin los clips de cinturón, a 0 mm del cuerpo con los clips de cinturón, a 25 mm de la cara.
- Para evitar posibles daños auditivos, no escuche a niveles de volumen altos durante períodos prolongados.

Por la presente, Telo Communication (Shenzhen) Co., Ltd declara que este producto de telefonía móvil cumple los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de la Directiva 2014/53/UE. Se permite el uso de este producto en todos los estados miembros de la UE.

